



Strasbourg, 08/05/2020

**WASSERSTRASSEN UND VERKEHRSBEZOGENE NACHRICHT N°****FR/2020/01597**

Änderung der nachricht n° FR/2020/01581

**Cloture par l'avis n° FR/2020/01930**

Zugelassener Text :

**Gefahr für die öffentliche Sicherheit (Mesures liées à la crise )**

Avis à la batellerie allemand n° FR 06/2020

**Änderung der Schifffahrtszeiten (Restriction des horaires d'éclusage à la plage 5h00 - 21h00) ( sämtliche Nutzer - dans les deux sens )****- bis 01/04/2020 bis 21:00 bis 10/05/2020 bis 21:00**

- o **Rhin canalisé ( écluses d'Iffezheim )**  
pk 333,711
- o **Rhin canalisé ( écluses de Gambenheim )**  
pk 308,817
- o **Rhin canalisé ( écluses de Strasbourg )**  
pk 287,355
- o **Rhin canalisé ( écluses de Gerstheim )**  
pk 272,235
- o **Rhin canalisé ( écluses de Rhinau )**  
pk 256,140
- o **Rhin canalisé ( écluses de Marckolsheim )**  
pk 240,000
- o **Grand canal d'Alsace ( écluses de Vogelgrun )**  
pk 224,520
- o **Grand canal d'Alsace ( écluses de Fessenheim )**  
pk 210,500
- o **Grand canal d'Alsace ( écluses d'Ottmarsheim )**  
pk 193,500
- o **Grand canal d'Alsace ( écluses de Kembs )**  
pk 179,200

**Commentaire :**

Mesdames et Messieurs les usagers de la voie d'eau sont informés, qu'en raison des difficultés et tensions liées à l'épidémie Covid-19 qui sévit sur le territoire, les opérateurs ne sont plus en capacité de mobiliser tous les personnels nécessaires à l'exploitation des ouvrages en garantissant leur sécurité.

Aussi, afin d'organiser et de mobiliser tous les moyens disponibles pour offrir durablement un niveau d'offre sur une amplitude permettant de traiter la majeure partie des besoins recensés, les horaires de passage aux écluses grand gabarit situées sur le Grand Canal d'Alsace et le Rhin canalisé entre Kembs et Iffezheim sont réduits à la plage horaire 5h00 - 21h00, 7 jours sur 7 jusqu'à nouvel ordre.

Afin de prendre en compte la durée de la dernière bassinée, les derniers bateaux pourront entrer dans les sas jusqu'à 20h30.

Le retour à une amplitude d'ouverture à 24 heures sera recherché pour une mise en oeuvre la plus rapide possible en fonction de la situation.

Direction territoriale Strasbourg

4, quai de Paris - CS 30367

67010 STRASBOURG CEDEX

Tél : 03.67.07.92.15 - Fax : 03.88.24.21.24

**Im Notfall wenden Sie sich bitte an die zuständige(n) Behörde(n):**  
CARING, 2 Route de l'Ill, BP 61019, 67761 GAMBSHEIM CEDEX  
Tél : 0388597659 - Fax : 0388597639

**Veröffentlicht bis:**  
Prochain avis.

Chef de Service

**Signé**

Vincent STEIMER